Lesson Six: Second Declension Nouns (Module A) Masculine Nouns and the Article The Nominal System (Part 1) Study Aid Level Two: Read and Translate 2

First, cover the right-hand column with a piece of paper or index card. Read several times the Greek words in the left-hand column. Next, translate into English what you have just read in Greek before uncovering the right-hand column. Finally, check your translation by uncovering the corresponding right-hand column. This exercise demonstrates how to translate multiple words when they occur together. Do not underestimate the importance of this exercise.

	Greek Phrase	Translation
1.	ό λόγος τοῦ θεοῦ	the word of [the] God ($θε ό_S$ usually has the definite article, although not translated in English).
2.	οί λόγοι τοῦ θεοῦ	the words of [the] God
3.	ό λόγος τοῦ θεοῦ ἀνθρώπῳ	the word of [the] God to man
4.	ό λόγος τοῦ θεοῦ ἀνθρώποις	the word of [the] God to men
5.	ό δοῦλος τοῦ θεοῦ	the servant of [the] God
6.	ό θρόνος τοῦ θεοῦ	the throne of [the] God
7.	ό θεός καὶ ἄνθρωποι	[the] God and men
8.	ό ἀδελφός τοῦ Πέτρου	the brother of [the] Peter (notice that a definite article accompanies the proper noun, but it is not translated)
9.	οἱ ἀδελφοί τοῦ Πέτρου	the brothers of [the] Peter
10.	ἄγγελοι καὶ ἄνθρωποι	angels and men
11.	ἄγγελων καὶ ἀνθρώπων	of angels and of men
12.	ἀνθρώπων καὶ τοῦ Χριστοῦ	of men and of [the] Christ

13.τοῦ ἀντίχριστουof the antichrist14.ὁ βάρβαρος καὶ ὁ ἀπόστολοςthe barbarian and the apostle15.ὁ βάρβαρος καὶ οἱ ἀποστόλοιthe barbarian and the apostles16.τὸν ὀρφανὸν καὶ τὸν Πέτρονthe orphan and [the] Peter17.χορὸν καὶ ὕμνονdancing and hymn18.οἱ ὕμνοι τοῦ ἄγγελοιthe hymns of the angels19.τῷ ἀποστόλωto the apostle20.τῶν ἀποστόλωνof the apostle21.τῷ ἀγγέλω τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angel of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ uἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ uἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God28.ὁ νόμος τοῦ Χριστοῦthe law of [the] Christ
15.δ βάρβαρος καὶ οἱ ἀποστόλοιthe barbarian and the apostles16.τὸν ὀρφανὸν καὶ τὸν Πέτρονthe orphan and [the] Peter17.χορὸν καὶ ὕμνονdancing and hymn18.οἱ ὕμνοι τοῦ ἄγγελοιthe hymns of the angels19.τῷ ἀποστόλῷto the apostle20.τῶν ἀποστόλῶνof the apostles21.τῷ ἀγγέλῷ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angels of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
16.τὸν ὀρφανὸν καὶ τὸν Πέτρονthe orphan and [the] Peter17.χορὸν καὶ ὕμνονdancing and hymn18.οἱ ὕμνοι τοῦ ẳγγελοιthe hymns of the angels19.τῷ ἀποστόλῷto the apostle20.τῶν ἀποστόλωνof the apostles21.τῷ ἀγγέλῷ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angel of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ uἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ uἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
17.χορὸν καὶ ὕμνονdancing and hymn18.οἱ ὕμνοι τοῦ ἄγγελοιthe hymns of the angels19.τῷ ἀποστόλῷto the apostle20.τῶν ἀποστόλωνof the apostles21.τῷ ἀγγέλῷ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angels of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
18.οἱ ὕμνοι τοῦ ἄγγελοιthe hymns of the angels19.τῷ ἀποστόλῳto the apostle20.τῶν ἀποστόλωνof the apostles21.τῷ ἀγγέλῳ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angels of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
19.τῷ ἀποστόλῳto the apostle20.τῶν ἀποστόλωνof the apostles21.τῷ ἀγγέλῳ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angels of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
20.τῶν ἀποστόλωνof the apostles21τῷ ἀγγέλῳ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angels of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
21τῷ ἀγγέλῳ τοῦ θεοῦto the angel of [the] God22.τοῖς ἀγγέλοις τοῦ θεοῦto the angels of [the] God23.ὁ Νικόδημος καὶ ὁ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24.ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25.ὁ Χριστὸς, ὁ υἱὸς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
22. $\tau \circ i \varsigma ~ \dot{\alpha} \gamma \gamma \epsilon \lambda \circ i \varsigma ~ \tau \circ \upsilon ~ \theta \epsilon \circ \upsilon$ to the angels of [the] God23. $\dot{\circ} ~ Ni \kappa \acute{\delta} \delta \eta \mu \circ \varsigma ~ \kappa \alpha i ~ \dot{\circ} ~ X \rho_{1} \sigma \tau \acute{\sigma} \varsigma$ [the] Nicodemus and [the] Chri24. $\dot{\circ} ~ \upsilon i \circ \varsigma ~ \tau \circ \upsilon ~ \theta \epsilon \circ \upsilon$ the Son of [the] God25. $\dot{\circ} ~ X \rho_{1} \sigma \tau \circ \varsigma , ~ \dot{\circ} ~ \upsilon i \circ \varsigma ~ \tau \circ \upsilon ~ \theta \epsilon \circ \upsilon$ the Christ, the son of [the] God26. $\dddot \mu \nu \circ \iota ~ \kappa \alpha i ~ \psi \alpha \lambda \mu \circ \iota ~ \tau \circ \upsilon ~ \theta \epsilon \circ \upsilon$ hymns and psalms of [the] God27. $\dddot \mu \nu \circ \upsilon ~ \kappa \alpha i ~ \psi \alpha \lambda \mu \circ \upsilon ~ \tau \circ \upsilon ~ \theta \epsilon \circ \upsilon$ hymns and psalms of [the] God
23. δ Νικόδημος καὶ δ Χριστός[the] Nicodemus and [the] Chri24. δ υἱ δ ς τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25. δ Χριστ δ ς, δ υἱ δ ς τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
24. \dot{o} υἱ \dot{o}_S τοῦ θεοῦthe Son of [the] God25. \dot{o} Χριστ \dot{o}_S , \dot{o} υἱ \dot{o}_S τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
25. δ Χριστος, δ υίος τοῦ θεοῦthe Christ, the son of [the] God26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] God
26.ὕμνοι καὶ ψαλμοὶ τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] Go27.ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦhymns and psalms of [the] Go
27. ὕμνουν καὶ ψαλμοὺν τοῦ θεοῦ hymns and psalms of [the] Go
28. \dot{o} νόμο _S τοῦ Χριστοῦ the law of [the] Christ
29. ὁ Χριστὸς ὁ λόγος [the] Christ the word
30. \dot{o} λόγο _S τοῦ Χριστοῦ the word of [the] Christ
31. οἱ νόμοι ἀνθρώπων the laws of men
32. Πέτρε Peter
33. τοὺς ἀποστολοὺς τοῦ Χριστοῦ the apostles of [the] Christ
34. θεέ God
35. οἱ ἀποστόλοι τοῦ Χριστοῦ the apostles of [the] Christ